

Kõigi maade proletaarlased, ühinege!



# EESTI NÕUKOGUDE SOTSIALISTLIKU VABARIIGI ÜLEMNÕUKOGU JA VALITSUSE TEATAJA

2. november 1982

Nr. 38 (640)

17. aastakäik

## SISUKORD

### I

562. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. J. Ausi autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
563. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. E. Beljajeva autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
564. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. E. Soonele Eesti NSV teenelise ökonomisti aunimetuse andmise kohta.
565. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. A.-H. Noorvälja autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
566. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. M. Kukli autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
567. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. R. Mannovi autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
568. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. Ü. Vähkjase autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
569. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega «Ema au» ja medalitega «Emamedal».
570. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus autotransporditöötajatele Eesti NSV teenelise transporditöötaja aunimetuse andmise kohta.
571. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. F. Kuuskmäe autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

572. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva vabariikliku alaealiste asjade komisjoni koosseisu osalise muutmise kohta.

573. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva joomisega võitlemise komisjoni koosseisu osalise muutmise kohta.

574. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus muudatuste ja täienduste tegemise kohta «Eesti NSV töökoodeksis».

575. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Eesti NSV Ülemnõukogu kokkukutsumise kohta.

## II

576. EKP Keskkomitee, Eesti NSV Ministrite Nõukogu, Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu ja ELKNU Keskkomitee määrus töötajate majandus-alase hariduse ja kasvatamise edasise parandamise kohta.

577. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus terminite ja nimetuste täpsustamise kohta «Eesti NSV seaduste kogusse» võetavates Eesti NSV valitsuse määrustes.

212UKORD

## I

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**562** Sm. J. Ausi autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest põllumajanduses ja seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Rapla rajooni Valgu sovhoosi direktorit Jaan Juhani p. A u s i Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 26. oktoobril 1982.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**563** Sm. E. Beljajeva autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest rahandusorganites ja seoses NSV Liidu Ehituspanga 60. aastapäevaga autasustada NSV Liidu Ehituspanga Eesti Vabariikliku Kontori pearaamatupidajat Elmire Aleksandri t. B e l j a j e v a t Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 26. oktoobril 1982.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**564** Sm. E. Soonele Eesti NSV teenelise ökonomisti aunimetuse andmise kohta

Kauaaegse viljaka töö eest rahandusorganites ja seoses NSV Liidu Ehituspanga 60. aastapäevaga anda NSV Liidu Ehituspanga Eesti Vabariikliku Kontori projekteerimis- ja geoloogiliste tööde finantseerimise ja krediteerimise osakonna juhatajale Edla Arturi t. S o o n e l e Eesti NSV teenelise ökonomisti aunimetust.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 26. oktoobril 1982.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**565** Sm. A.-H. Noorvälja autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest põllumajanduse edendamisel ja seoses viiekümnenda sünnipäevaga autasustada Põlva Rajooni Põllumajandustehnika Tootmiskoondise juhatajat Ado-Henn Hugo p. Noorvälja Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 26. oktoobril 1982.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**566** Sm. M. Kukli autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Ühiskondlikust elust aktiivse osavõtu eest ja seoses kaheksakümnenda sünnipäevaga autasustada personaal pensionär Mihail Mihaili p. Kuklit Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 27. oktoobril 1982.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**567** Sm. R. Mannovi autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest põllumajanduses ja seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Harju rajooni «Rahva Võidu» kolhoosi esimeest sotsialistliku töö kangelast Rudolf Gustavi p. Mannovit Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 28. oktoobril 1982.

---

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**568** Sm. Ü. Vähkjase autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest ajakirjanduses ja seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Eesti Telegraafiagentuuri direktori asetäitjat Eesti NSV teenelist ajakirjanikku Ülo Herberti p. Vähkjast Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN  
Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 28. oktoobril 1982.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**569** Lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega «Ema au» ja medalitega «Emamedal»

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi 1944. aasta 18. augusti seadluse alusel autasustada NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
üheksa last

I järgu ordeniga «Ema au»

Jõgeva rajoon

1. Paluoja, Maie Pauli t. — koduperenaine Saare külanõukogus.

B. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
kaheksa last

II järgu ordeniga «Ema au»

Kingissepa rajoon

1. Aagver, Marika Karli t. — Mustjala kolhoosi liige.

Paide rajoon

2. Põlajeva, Raili Ivani t. — Lehtse kolhoosi liige.

Rapla rajoon

3. Anni, Elje — Valtu kolhoosi liige.

C. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
seitse last

III järgu ordeniga «Ema au»

Kingissepa rajoon

1. Timmermann, Viive Osvaldi t. — tööline Kingissepa linnas.

Tartu rajoon

2. Ogorodnik, Eleonora Aleksandri t. — tööline Tartu külanõukogus.

D. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
kuus last

I järgu medaliga «Emamedal»

Haapsalu rajoon

1. Tohter, Mai-Maimo — tööline Kullamaa külanõukogus.

Harju rajoon

2. Travkina, Valentina Valentini t. — tööline Vaida sovhoosis.

Hiumaa rajoon

3. Kääramees, Urve Helmari t. — «Sõpruse» kolhoosi liige.

Kingissepa rajoon

4. Pihelpuu, Maie Aleksandri t. — V. I. Lenini nimelise kolhoosi liige.

Narva linn

5. Steptšenko, Nadežda Viktori t. — tööline.

Põlva rajoon

6. Juks, Marie Jaani t. — teenistuja Põlva alevis.

Rapla rajoon

7. Reiser, Maimu Martini t. — tööline Juuru külanõukogus.

Tartu linn

8. Jürgens, Viive Valtri t. — teenistuja.

Tartu rajoon

9. Altmäe, Aino Pauli t. — tööline Luunja külanõukogus.

10. Jürise, Kaja Johannese t. — «Avangardi» kolhoosi liige.

11. Kadai, Heli Vernerit. — tööline Puhja sovhoosis.

12. Paap, Lia Alfredi t. — tööline Mäksa külanõukogus.

13. Pennar, Maie Jaani t. — teenistuja Nõo sovhoosis.

14. Rudnitskaja, Sirje — koduperenaine Tartu külanõukogus.

E. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud  
viis last

II järgu medaliga «Emamedal»

Jõgeva rajoon

1. Kasuk, Maret Mardi t. — koduperenaine Palamuse külanõukogus.

2. Leiten, Aivi Elmari t. — Laiuse kolhoosi liige.

3. Tamm, Helga Jaani t. — Lustivere kolhoosi liige.

Kingissepa rajoon

4. Leppik, Luba-Maria Vassili t. — tööline Põide külanõukogus.

Narva linn

5. Korsunova, Tamara Ivani t. — koduperenaine.

Paide rajoon

6. Koovit, Aili Aleksei t. — «Estonia» kolhoosi liige.

Põlva rajoon

7. Belozerova, Maria Dimitri t. — tööline Mooste nädissovhoosis.

8. Bereskina, Tatjana Augusti t. — tööline Orava sovhoosis.

Pärnu linn

9. Karjus, Hilja Dimitri t. — tööline.



## Pärnu rajoon

10. Kivisild, Elle Peetri t. — «Edasi» kolhoosi liige.
11. Lenbaum, Maie Olevi t. — Vändra kolhoosi liige.
12. Näär, Astrid Vassili t. — tööline Häädemeeste külanõukogus.
13. Tarvis, Justiina Karli t. — koduperenaine Varbla külanõukogus.

## Rapla rajoon

14. Talts, Salme Augusti t. — tööline Kohila sovhoosis.

## Tallinna linn

15. Ehandi, Liidia Voldemari t. — teenistuja Mererajoonis.

## Tartu linn

16. Plaksina, Krista Endli t. — koduperenaine.
17. Ventsel, Urve Rauli t. — tööline.

## Tartu rajoon

18. Kobzar, Ljudmilla Aleksei t. — teenistuja Puhja külanõukogus.
19. Männik, Anu Rudolfi t. — tööline Sootaga sovhoosis.
20. Päärde, Helle-Marit Arseni t. — teenistuja Elva linnas.

## Valga rajoon

21. Järvi, Meeta Uno t. — tööline Keeni sovhoosis.

## Võru rajoon

22. Toots, Tamara Jaani t. — «Oktoobri Lipu» kolhoosi liige.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN  
Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 29. oktoobril 1982.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

## 570 Autotransporditöötajatele Eesti NSV teenelise transporditöötaja aunimetuse andmise kohta

Kauaaegse viljaka töö ja teenete eest autotranspordi edendamisel anda Eesti NSV teenelise transporditöötaja aunimetus järgmistele töötajatele:

- Kanne, Raimuld Leopoldi p. — Autotranspordibaasi nr. 10 autojuhtide brigadir, Paide linn.
- Levetajev, Vassili Mihhaili p. — Tallinna Autobussipargi autojuht.
- Tali, Aksel Alfredi p. — Tallinna Autode Remondi Katsetehase lukksepp.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN  
Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 29. oktoobril 1982.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**571** Sm. F. Kuuskmäe autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest sotsialistliku seaduslikkuse tugevdamisel ja seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Eesti NSV Ülemkohtu liiget Feliks Antoni p. Kuuskmäed Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 29. oktoobril 1982.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**572** Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva vabariikliku alaealiste asjade komisjoni koosseisu osalise muutmise kohta

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium otsustab:

1. Vabastada Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva vabariikliku alaealiste asjade komisjoni liikme kohustest:

Annela Ervini t. Laht.

Aleksei Aleksei p. Šiškin.

2. Kinnitada Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva vabariikliku alaealiste asjade komisjoni liikmeteks:

Kersti Feliksi t. Rei — ELKNÜ Keskkomitee sekretär.

Eduard Ivani p. Tšerevaško — Eesti NSV Riikliku Kutsehariduskomitee esimees.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 29. oktoobril 1982.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**573** Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva joomisega võitlemise komisjoni koosseisu osalise muutmise kohta

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium otsustab:

1. Vabastada Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva joomisega võitlemise komisjoni liikme kohustest:

Richard-Paul Pauli p. Keer.

Uno Matsi p. Tulp.

2. Kinnitada Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva joomisega võitlemise komisjoni liikmeteks:

Matti Vidriku p. Korp — ajalehe «Rahva Hää» toimetaja asetäitja.

August Augusti p. Pedajas — Eesti NSV Rahvakontrolli Komitee esimehe asetäitja.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 29. oktoobril 1982.



## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

**574** Muudatuste ja täienduste tegemise kohta «Eesti NSV töökoodeksis»

Seoses NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlustega 1981. a. 23. juulist «Mõnede NSV Liidu seadusandlike aktide muutmise ja kehtivuse kaotanuks tunnistamise kohta, mis käsitlevad garantiisid ja kompensatsioonide teise paikkonda tööle ümberasumisel», 1981. a. 2. septembriks «Abinõude kohta riikliku abi suurendamiseks lastega perekondadele» ja 1982. a. 5. maist «Muudatuste tegemise kohta «NSV Liidu ja liiduvabariikide tööseadusandluse alustes» ning muudes NSV Liidu seadusandlikes aktides» Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium otsustab:

I. Teha «Eesti NSV töökoodeksis» järgmised muudatused ja täiendused:

1. Muuta § 73 2. lõike 1. punkt ja sõnastada see järgmiselt:

«1) naistele — enne rasedus- ja sünnituspuhkust, pärast seda või pärast osaliselt tasulist lapsehoolduspuhkust».

2. Paragrahvis 120:

1) asendada pealkirja eestikeelses tekstis sõna «ülemineku» sõnaga «tööle ümberasumisega»;

2) muuta 2. lõige ja sõnastada see järgmiselt:

«(2) Töötajate teisele tööle üleviimisel, kui see on seotud teise paikkonda ümberasumisega, makstakse välja:

1) töötaja ja tema perekonnaliikmete sõidukulud (välja arvatud juhud, kui administratsioon annab vastavad liiklusvahendid);

2) vara veokulud;

3) päevaraha teeloleku iga päeva eest;

4) ühekordne toetus töötajale endale ja igale kaasasõitvale perekonnaliikmele;

5) palk sõidu ettevalmistuste ja uues elukohas elamise sisseseadmise päevade eest, kuid mitte üle 6 päeva, samuti teeloleku aja eest»;

3) 3. lõige tunnistada kehtivuse kaotanuks;

4) muuta 4. ja 5. lõige ja sõnastada need järgmiselt:

«(4) Töötajatele, kes asuvad ümber teise paikkonda seoses nende eelneval kokkuleppel töölevõtmisega, makstakse kompensatsiooni ja antakse garantiid, mis on ette nähtud käesoleva paragrahvi lg. 2, välja arvatud ühekordse toetuse maksmine, mida võib nendele töötajatele maksta poolte kokkuleppel.

(5) Kompensatsioonide suurus, nende väljamaksmise ja garantiide andmise kord käesoleva paragrahvi lg. 2 ja 4 nimetatud isikutele, samuti tagatised ja kompensatsioonid isikutele, kes asuvad ümber teise paikkonda seoses jaotuse korras töölesuunamisega pärast õppeasutuse, aspirantuuri, kliinilise ordinatuuri lõpetamist või organiseeritud värbamise korras või ühiskondlike organisatsioonide üleskutsel, määratakse kindlaks NSV Liidu seadusandlusega».

## 3. Muuta § 170 ja sõnastada see järgmiselt:

## «§ 170. Rasedus-, sünnitus- ja lapsehoolduspuhkus

(1) Naisele antakse rasedus- ja sünnituspuhkust 56 kalendripäeva enne sünnitust ja 56 (ebanormaalse sünnituse või kahe või enama lapse sündimise korral — 70) kalendripäeva pärast sünnitust ning tema soovil, kui tal on vähemalt üheaastane üldine tööstaaž, osaliselt tasulist puhkust lapse hooldamiseks kuni lapse üheaastaseks saamiseni, makstes selle aja eest riikliku sotsiaalkindlustuse toetust.

(2) Osaliselt tasulist lapsehoolduspuhkust võidakse kasutada kas korraga või osade kaupa igal ajal kuni lapse üheaastaseks saamiseni.

(3) Osaliselt tasulise lapsehoolduspuhkuse aeg arvatakse üldisse, pidevasse ja erialasesse tööstaaži».

## 4. Muuta § 171 ja sõnastada see järgmiselt:

## «§ 171. Iga-aastase puhkuse liitmine rasedus- ja sünnituspuhkusele või osaliselt tasulisele lapsehoolduspuhkusele

Naisele antakse tema avalduse põhjal iga-aastast puhkust kas enne või pärast rasedus- ja sünnituspuhkust või pärast osaliselt tasulist lapsehoolduspuhkust, sõltumata tema tööstaažist selles ettevõttes, asutuses või organisatsioonis».

## 5. Paragrahvis 172:

## 1) muuta pealkiri ja 1. lõige ning sõnastada need järgmiselt:

## «§ 172. Palgata lisapuhkuse andmine naisele, kellel on kuni poolteise aasta vanuseid lapsi

(1) Peale rasedus- ja sünnituspuhkuse või osaliselt tasulise lapsehoolduspuhkuse antakse naisele tema avalduse põhjal palgata lisapuhkust lapse hooldamiseks kuni tema poolteise aastaseks saamiseni»;

2) asendada 2. lõikes sõnad «ühe aastaseks» sõnadega «poolteise aastaseks» ja täiendada eestikeelset teksti pärast sõna «kaupa» sõnadega «igal ajal».

## 6. Paragrahvis 173:

## 1) muuta 1. lõige ja sõnastada see järgmiselt:

«(1) Vastsündinu vahetult sünnitusmajast lapsendanud naisele antakse puhkust lapsendamise päevast kuni lapse 56-päevaseks saamiseni ning tema soovil, kui tal on vähemalt üheaastane üldine tööstaaž, osaliselt tasulist puhkust lapse hooldamiseks kuni lapse üheaastaseks saamiseni, makstakse selle aja eest riikliku sotsiaalkindlustuse toetust»;

2) asendada 2. lõikes sõnad «ühe aastaseks» sõnadega «poolteise aastaseks».

## 7. Muuta § 174 ja sõnastada see järgmiselt:

## «§ 174. Kuni 12 aasta vanuste lastega naisele puhkuse andmine

(1) Naisele, kellel on kaks või enam kuni 12 aasta vanust last, antakse:

1) kolmepäevane palgaline lisapuhkus tingimusel, et nimetatud lisapuhkust kasutava naistöötaja puhkuse üldkestus ei tohi ületada 23 kalendripäeva;

2) õigus esmajärjekorras saada iga-aastast puhkust suvel või muul talle sobival ajal;

3) õigus kuni kahepäevasele palgata lisapuhkusele laste eest hoolitsemiseks administratsiooniga kooskõlastatult ajal, mil tootmistingimused seda võimaldavad.

(2) Naisele, kellel on kuni kolme aasta vanune laps, antakse tema soovil puhkus võimaluse korral suvel».

8. Muuta § 249 1. lõike 1. punkt ja sõnastada see järgmiselt:

«1) ajutise töövõimetuse toetusega, naised peale selle veel rasedus- ja sünnitustoetusega ning lapsehooldustoetusega kuni lapse üheaastaseks saamiseni».

9. Täiendada § 250 4. lõikega järgmises sõnastuses:

«(4) Naistele, kellel on vähemalt üheaastane üldine tööstaaž, makstakse lapsehooldustoetust kuni lapse üheaastaseks saamiseni NSV Liidu seadusandlusega kindlaksmääratud suuruses ja korras».

10. Asendada koodeksi tekstis nimetus «ametiühingu vabriku-, tehase- või (ja) kohalik komitee» nimetusega «ettevõtte, asutuse või (ja) organisatsiooni ametiühingukomitee».

II. Käesolev seadlus kehtestatakse 1. novembrist 1982. a.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 29. oktoobril 1982.

## EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

### **575** Eesti NSV Ülemnõukogu kokkukutsumise kohta

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium otsustab:

Kokku kutsuda Eesti Nõukogude Sotsialistliku Vabariigi Ülemnõukogu kümnenda koosseisu kuues istungjärk 3. detsembril 1982. aastal Tallinnas.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees J. KÄBIN

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär V. VAHT

Tallinn, 2. novembril 1982.

## II

EESTIMAA KOMMUNISTLIKU PARTEI KESKKOMITEE,  
EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU,  
EESTI NSV AMETIÜHINGUTE NÕUKOGU JA  
ELKNU KESKKOMITEE MÄÄRUS**576** Töötajate majandusalase hariduse ja kasvatamise edasise parandamise kohta

EKP Keskkomitee, Eesti NSV Ministrite Nõukogu, Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu ja ELKNU Keskkomitee märgivad, et pärast partei XXIV kongressi loodud majandusharidussüsteem on omandanud tähtsa koha ideelises kasvatus- ja majandustöös. Samal ajal ei vasta töötajate majandusõppe kvaliteet ja tulemused veel NLKP XXVI kongressi strateegilisele suunisele — viia lõpule majanduse üleviimine intensiivse arengu teele ja muuta see tõeliselt ökonoomseks. Majandusõppes on palju formalismi, selle mõju majandamise lõpptulemustele on nõrk.

Kommunistliku ülesehitustöö ülesanded, mis püstitati partei XXVI kongressil ja NLKP Keskkomitee 1981. a. novembripleenumil ja 1982. aasta maipleenumil, nõuavad majandushariduse parteilise juhtimise parandamist, igas nõukogude kodanikus meie maa peremehe tunde, kõrge majanduskultuuri ja kommunistliku töössesuhtumise kasvatamist.

Majandusharidus peab aitama aktiivselt kaasa ajakohase majandusliku mõtlemise, sotsialistliku ettevõtlikkuse ja asjalikkuse kujundamisele, töötajate laialdasele kaasamisele tootmise juhtimisele, distsipliini tugevdamisele ja tootmise efektiivsuse tõstmise üldisele hoogustamisele. Tähtis on jõuda iga töötajani, muuta partei majanduspoliitika nõuded talle lähedaseks ja arusaadavaks, taotleda, et igäüks aitaks oma algatusvõime ja loominguliste otsingutega kaasa selle täielikule edule.

Töötajate majandusalase hariduse ja kasvatamise edasiseks parandamiseks ning vastavalt NLKP Keskkomitee, NSV Liidu Ministrite Nõukogu, ÜAÜKN-i ja ULKNU Keskkomitee 17. juuni 1982. a. määrusele nr. 548 EKP Keskkomitee, Eesti NSV Ministrite Nõukogu, Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu ja ELKNU Keskkomitee määravad:

1. EKP linna- ja rajoonikomiteedel, Eesti NSV ministeeriumidel ja keskasutustel, linnade ja rajoonide täitevkomiteedel, ametiühingute vabariiklikel komiteedel, ELKNU linna- ja rajoonikomiteedel, majandusorganitel ja ENSV Ühingul «Teadus» välja töötada ja ellu rakendada konkreetset abinõud töötajate majandusalase hariduse ja kasvatamise osatähtsuse suurendamiseks majanduse intensiivsele arenguteele üleviimises, NSV Liidu toitlusprogrammi realiseerimises, sotsialistliku elulaadi materiaalsete ja vaimsete aluste tugevdamises ja uue inimese kujundamises.

Tagada majandushariduse kõrge teaduslik tase, marksistlik-leninliku teooria ja NLKP majanduspoliitika, seltsimees L. I. Brežnevi ja teiste parteijuhtide teoste põhjalik tundmaõppimine kuulajate poolt. Pöörata esmajoones tähelepanu vabariigi majandusliku arengu probleemidele 80-ndail aastail, majanduse intensiivistamisele, tootmis- ja teaduslik-tehnilise potentsiaali ning materjali- ja tööjõuressursside efektiivsemale

kasutamisele, tootmise planeerimise, juhtimise ja korralduse täiustamisele, majandamise eesrindlike kogemuste ja töö brigaadivormide juurutamisele.

Suure tähtsusega ülesanne on agrotööstuskompleksi töötajate majandusalase hariduse ja kasvatamise põhjalik parandamine ning neile uute majandamismeetodite õpetamine, et paremini kasutada maad, masinaid ja väetisi, vähendada kadusid, tõsta maaviljelus- ja loomakasvatuskultuuri ning realiseerida toitlusprogrammi.

Otsustavalt tõhustada majandushariduse praktilist suunitlust. Tiheidalt seostada teooria ja majanduspoliitika tundmaõppimist eluga ja kollektiivide konkreetsete ülesannetega ning allutada see arenenud sotsialismi eeliste ja võimaluste täielikumale ärakasutamisele. L. I. Brežnevi sõnu kasutades peab majandusõpetaja andma vastused küsimustele: «Kuidas paremini ja efektiivsemalt korraldada tööd igas konkreetsetes lõigus? Kuidas kasutada teaduslik-tehnilise progressi saavutusi — ja jällegi mitte üldse, vaid konkreetsetelt, vastavalt antud töökohale? Mida ja kuidas on vaja teha tööviljakuse tõstmiseks, materiaalsete ja tööjõuressursside rangeks kokkuhoiduks antud käitises, antud eriharus?».

Laialdasemalt kasutada aktiivseid õppemeetodeid, õpetada kuulajaid võrdlema tulemusi kulutustega, välja selgitama ja kasutama sisereserve, võtma majanduslikult põhjendatud omaplaane ja sotsialistlikke kohustusi ning pidama säästuarvet. Põhjalikult analüüsida õpingute seisukorda. Süstemaatilisel viisil üldistada kuulajate ettepanekuid ja taotleda nende realiseerimist.

2. Seada sisse järgmine majandushariduse struktuur:  
kommunistliku töö koolid;  
konkreetse ökonomika koolid;  
majandusseminarid.

Koolide ja seminaride kuulajad peavad hästi omandama teaduslik-tehnilise ja sotsiaalse progressi kiirendamise, tööviljakuse, töö efektiivsuse ja kvaliteedi tõstmise, kokkuhoiu ja säästlikkuse ning eesrindlike kogemuste juurutamise teed, aktiivselt osa võtma tootmise juhtimisest, õppima elama ja töötama leninlikult, kommunistlikult.

Igati arendada majandusküsimuste iseseisvat tundmaõppimist töötajate poolt. Parandada partei majandus- ja sotsiaalpoliitika, toitlusprogrammi ja eesrindlike majandamismeetodite loengulise propaganda kvaliteeti. Tõsta uuele tasemele majandus- ja põllumajandusalaste teadmiste rahvaülikoolide töö.

Pöörata rohkem tähelepanu partei majandusteooria ja -poliitika tundmaõppimisele kõigis partei- ja komsomoliõppe vormides. Eeskuju kaasaja majandusalaste teadmiste omandamisel ja nende oskuslikul praktikas rakendamisel peavad näitama kommunistid ja kommunistlikud noored, kõigi juhtimislülid juhud.

3. Suurendada parteikomiteede, Eesti NSV ministeeriumide ja keskasutuste ning nõukogude, ametiühingu- ja komsomoliorganite vastutust töötajate majandusalase hariduse ja kasvatamise kvaliteedi ja tulemuslikkuse eest. Pidada majandusõpet kaadriga tehtava töö orgaaniliseks koostisosaks, teha seda tööst vabal ajal, plaanipäraselt ja sihikindlalt,



diferentseeritult, arvestades kuulajate ettevalmistustaset ja huve, nende tootmistöö sisu ja pidades kinni vabatahtlikkuse põhimõttest.

Linnade ja rajoonide täitevkomiteedel suurendada nõukogude orga-  
nite ja saadikukomisjonide osatähtsust kõigis elanikerühmades rahva  
ühisvarasse heaperemeheliku suhtumise ja organiseerituse kasvatamises  
ning nõukogude seadusandlusest kinnipidamises.

Eesti NSV ministeeriumidel ja keskasutustel ning majandusjuhtidel  
hoogustada majandusharidusnõukogude tegevust. Tugevdada materiaal-  
set baasi, varustada auditooriumid ja kabinetid tehnikavahendite ning  
õppe- ja näitmaterjalidega. Tõhustada töötajate majandusalast etteval-  
mistamist kvalifikatsiooni tõstmise instituu-  
tides, teaduskondades ja kur-  
sus-  
tel. Rohkem arvestada majandusalase ettevalmistuse taset kvalifikat-  
sioonikategooriate ja liikide tõstmisel, spetsialistide atesteerimisel ja  
kaadri edutamisel.

Ametiühingukomiteedel tagada töötajate majandusalase hariduse ja  
kasvatamise ning tootmispropaganda edasine parandamine, sotsialistliku  
võistluse efektiivsuse ja rahvahulkade loova aktiivsuse suurendamine  
võitluses ökonoomse majanduse ja toitlusprogrammi ellurakendamise  
eest.

Komsomoliorganisatsioonidel järjekindlalt kujundada noortes töö-  
armastust, mõõdukaid vajadusi ja vastutusrikast suhtumist oma töösse.  
Aidata igal noorel määrata kindlaks oma koht võitluses tootmise efek-  
tiivsuse ja töö kvaliteedi tõstmise, kokkuhoiu ja säästlikkuse ning meie  
maa toiduressursside suurendamise eest. Pöörata rohkem tähelepanu  
kommunistlike noorte ja noorte kollektiividele, üliõpilasmalevale ja  
õppiva noorsoo töökoondistele.

4. Partei-, ametiühingu- ja komsomolikomiteedel ning majandus-  
organitel parandada propagandistidega tehtavat tööd. Teha majandus-  
alaste teadmiste propageerimine ülesandeks juhtivale kaadrile, ökonoo-  
mistidele, teadus- ning insener-tehnilistele töötajatele. Laiendada propa-  
gandistide ettevalmistamist EKP Keskkomitee Marksismi-Leninismi Üli-  
koolis, ENSV Rahvamajanduse Juhtivate Töötajate ja Spetsialistide Kva-  
lifikatsiooni Tõstmise Instituudis ning kõrgkoolide, tehnikumide ja toot-  
miskoondiste baasil.

Tõhustada teoreetilist ja meetodilist abi propagandistidele. Partei-  
komiteede ja majandusorganite juures asuvatel majandusharidusnõuko-  
gudel, Poliitharidusmajal ja poliithariduskabinettidel, ENSV Rahvamajan-  
duse Juhtivate Töötajate ja Spetsialistide Kvalifikatsiooni Tõstmise Insti-  
tuudil ning teadus- ja tehnikainformatsiooni organitel tagada semina-  
ride ideelise taseme tõstmine, propagandistide esmajärjekorras informee-  
rimine majanduselu aktuaalsetest küsimustest ning kodu- ja välismaistest  
eesrindlikest kogemustest.

Eesti NSV ministeeriumidel ja keskasutustel, ametiühingute vaba-  
riiklikel komiteedel, koondiste ja ettevõtete majandustalitustel ja statis-  
tikaorganeil süstemaatiliselt koostada propagandistidele majandusüle-  
vaateid, argumentide ja faktide valimikke ning soovitusi eesrindlike kol-  
lektiivide ja võistluse võitjate kogemuste juurutamise kohta.



5. Panna ENSV Rahvamajanduse Juhtivate Töötajate ja Spetsialistide Kvalifikatsiooni Tõstmise Instituudile töötajate majanduslase hariduse ja kasvatamise vabariikliku õppe- ja metoodikakeskuse kohustused.

6. ENSV Kirjastuskomiteel ja kirjastusel «Eesti Raamat» tagada eestikeelsete programmide ja õpikute väljaandmine kommunistliku töö ja konkreetse ökonoomika koolide põhikursuste tarvis. Anda välja rohkem ja kvaliteetsemad vahetult töölistele, kolhoosnikutele ja spetsialistidele ettenähtud majanduslaseid teoseid, õpikuid ja metoodilisi õppevahendeid, majanduslase hariduse ja kasvatamise kogemusi käsitlevaid brošüüre ja populaarseid väikesemahulisi trükiseid, kust võiks leida praktilist nõuannet tootmise intensiivistamise kohta.

7. ENSV Haridusministeeriumil, ENSV Riiklikul Kutsehariduskomiteel ning ENSV Kõrg- ja Keskerihariduse Ministeeriumil parandada õpilaste ja üliõpilaste majandusalast ettevalmistust, kasvatada neis heapere-mehelikku suhtumist sotsialistlikku omandisse, oskust töötada efektiivselt ja kvaliteetselt ning südametunnistuse järgi. Kasutada selleks tootmispraktikat, tööõpetust, kursusetöid ja diplomiprojekte, teadus- ja tehnikaloomingut ja mitmesuguseid õppetööväliseid vorme.

8. Ajalehtede ja ajakirjade toimetustel, ENSV Riiklikul Televisiooni- ja Raadiokomiteel, ENSV Riiklikul Kinokomiteel, ENSV Kultuuriministeeriumil ja loomingulistel liitudel pöörata rohkem tähelepanu töötajate majanduslasele kasvatamisele, ilmekalt näidata nõukogude rahva ajaloolisi saavutusi, töökangelaslikkust ning aidata hoogustada üldrahvalikku liikumist kokkuhoiu ja säästlikkuse eest. Energiliselt toetada eesrindlikke kogemusi, võistluse ja kommunistliku töössesuhtumise liikumise efektiivseid vorme, julgelt paljastada ebamajanduslikkust ja selle põhjusi. Valmistada sisukaid, huvitavaid ja köitvaid televisiooni- ja raadiosaateid majandus- ja sotsiaalsetest küsimustest, süvendada nende analüüsivat ja probleemset iseloomu. Laiendada populaarteaduslike, dokumentaal- ja õppefilmide väljalaset majandusharidussüsteemi tarvis.

9\*.

\* \*  
\*

EKP Keskkomitee, Eesti NSV Ministrite Nõukogu, Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu ja ELKNU Keskkomitee on veendunud, et vabariigi partei-, nõukogude, ametiühingu- ja komsomoliorganisatsioonid ning majandusorganid tagavad nõukogude inimeste majanduslase hariduse ja kasvatamise edasise parandamise, suunavad nende loomingulise energia ja suure teadmislõõu kommunistliku ülesehitustöö plaani elluviimisele.

EKP Keskkomitee sekretär	Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees	Eesti NSV Ameti- ühingute Nõukogu esimees	ELKNU Keskkomitee sekretär
A. KUDRJAJTSEV	V. KLAUSON	N. JOHANSON	L. SAVVIN

Tallinn, 7. septembril 1982. Nr. 536.

\* Punkti 9 ei avaldata.

## EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

**577** Terminite ja nimetuste täpsustamise kohta «Eesti NSV seaduste kogusse» võetavates Eesti NSV valitsuse määrustes

## Väljavõte:

Seoses «Eesti NSV seaduste kogu» väljaandmiseks ettevalmistamisega ja Eesti NSV valitsuse varem vastuvõetud määrustes vananenud terminite ja nimetuste kõrvaldamise vajadusega ning vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 4. detsembri 1980. a. määrusele nr. 1124 Eesti NSV Ministrite Nõukogu m ä ä r a b:

1. Kehtestada, et «Eesti NSV seaduste kogusse» võetavates Eesti NSV valitsuse määrustes asendatakse vananenud terminid ja nimetused NSV Liidu konstitutsioonis, Eesti NSV konstitutsioonis, NSV Liidu seaduses «NSV Liidu Ministrite Nõukogu kohta» ning Eesti NSV seaduses «Eesti NSV Ministrite Nõukogu kohta» sisalduvate terminite ja nimetustega.

2. ENSV Justiitsministeeriumil asendada kogu osade materjalide formeerimisel «Eesti NSV seaduste kogusse» võetavate Eesti NSV valitsuse määruste tekstides vananenud terminid ja nimetused.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON

Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja E. MATT

Tallinn, Toompea, 7. jaanuaril 1981. Nr. 6.

INDEKS 78280

Väljaandja: Eesti NSV Ministrite Nõukogu Asjadevalitsus.

Trükkida antud 12. 11. 1982. Trükipoognaid 1. Arvestuspoognaid 1,2. Tellimuse nr. 1254.

ENSV MN Asjadevalitsuse Trükikoda, Tallinn.

2405 eks.  
Raamatupala  
82-1283a  
19. 11. 82

Kontrollkoopia